

Poznámka: Tento výrobok je vhodný len pre dobre izolované priestory a príležitostné použitie.

ONE  **ONCEPT**

Olejevý radiátor

10033098

10033099

10033100

10033101

10033102

10033103

Vážený zákazník,

Gratulujeme Vám k zakúpeniu tohto produktu. Prosím, dôkladne si prečítajte manuál a dbajte na nasledovné pokyny, aby sa zabránilo škodám na zariadení. Akékoľvek zlyhanie spôsobené ignorovaním uvedených inštrukcií a upozornení uvedených v návode na použitie sa nevzťahuje na našu záruku a akúkoľvek zodpovednosť. Naskenujte QR kód, aby ste získali prístup k najnovšiemu používateľskému manuálu a ďalším informáciám o produkte.



OBSAH

- Technické údaje 1
- Bezpečnostné pokyny 2
- Opis produktu 3
- Použitie 4
- Programy 4
- Čistenie a starostlivosť 6
- Pokyny k likvidácii 7
- Vyhlásenie o zhode 7
- Informačný list produktu 8

TECHNICKÉ ÚDAJE

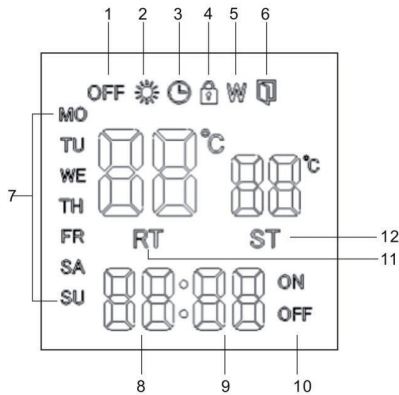
Kód produktu	10033098,	10033099, 10033100	10033101, 10033102
Napájanie	220-240 V ~ 50/60 Hz		
Napájanie	max. 600 W	max. 800 W	max. 1000 W

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

Pozorne si prečítajte pokyny a užívateľský manuál a uchovajte ho pre prípad potreby. Aby ste predišli riziku vzniku požiaru, úrazu elektrickým prúdom, popáleninám a iným zraneniam, je potrebné dodržiavať základné bezpečnostné opatrenia pri používaní tohto zariadenia.

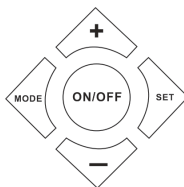
- Ohrievač nezakrývajte, aby ste predišli prehriatiu.
- Ak je napájací kábel poškodený, musí byť vymenený výrobcom, alebo autorizovaným servisom, alebo podobne kvalifikovanou osobou aby sa vyhlo nebezpečeniu.
- Tento spotrebič môžu používať deti vo veku od 8 rokov a viac a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo nedostatkom vedomostí a skúseností, len ak sú pod dozorom alebo majú inštrukcie o tom ako bezpečne používať toto zariadenie a rozumejú nebezpečenstvu s tým spojeným. Deti sa nesmú so zariadením hrať. Čistenie a údržba by nemala byť vykonávaná mladšími osobami ktoré nie sú pod dozorom.
- Ohrievač nesmie byť umiestnený bezprostredne pod zásuvkou.
- Nepoužívajte tento ohrievač v bezprostrednom okolí kúpeľne, sprchy alebo bazénu.
- Deti, ktoré sú mladšie ako 3 roky by nemali mať prístup k tomuto zariadeniu a mali by byť neustále pod dohľadom.
- Deti vo veku od 3 do 8 rokov môžu zariadenie zapínať alebo vypínať, ak je zariadenie namontované alebo pripevnené na určené miesto prevádzky a sú oboznámené o tom ako bezpečne používať toto zariadenie a rozumejú rizikám spojeným s používaním tohto zariadenia. Deti vo veku od 3 do 8 rokov by nemali zariadenie zapájať do elektrickej siete, ovládať ho a čistiť alebo vykonávať akúkoľvek údržbu.

OPIS PRODUKTU



- 1 Vypínač
- 2 Indikátor ohrievania
- 3 Časovač 1-24 hodín
- 4 Detská poistka
- 5 týždenný časovač
- 6 Funkcia detekcie otvoreného okna
- 7 Týždeň deň
- 8 Hodina
- 9 Minúta
- 10 Indikátor časovača
- 11 Teplota miestnosti
- 12 Nastavenie teploty

Tlačidlá



POUŽITIE

Zapnutie zariadenia

Zapojte napájací kábel zariadenia do zásuvky AC 220-240 V 50 - 60 Hz. Stlačte spínač na strane ohrievača, rozsvieti sa displej.

Nastavenie času

- Stlačte tlačidlo "ON / OFF" a potom stlačte "SET" na nastavenie teploty stlačením "+" alebo "-", keď displej bliká.
- Stlačte trikrát tlačidlo "SET", potom nastavte deň stlačením tlačidla "+" alebo "-".
- Stlačte štyrikrát tlačidlo "SET", potom nastavte hodinu stlačením tlačidla "+" alebo "-".
- Stlačte päťkrát tlačidlo "SET", potom nastavte minútu stlačením tlačidla "+" alebo "-".

POZNÁMKA: Hodiny a kalendár sa nastavujú na továrenské predvolené hodnoty ak odpojíte zariadenie od zdroja napájania.

Režim ohrievania

Stlačte "MODE" zvolíte P1, P2, P3, P4 stlačením "+" alebo "-".

● Režim komfort je 22 ° C

○ Režim ECO je 18 ° C

PROGRAMY

P1 : (Pondelok - nedeľa) - prednastavený program



P2: (Pondelok - Piatok) - prednastavený program



P2: (Sobota - nedeľa) - prednastavený program



P3: Pondelok - nedeľa: Voľne pre nastavenie programu používateľom Nastavenie je možné v rozmedzí 18-22 ° C.



Stlačte tlačidlo MODE 1 x	Vyberte program P3 stlačením tlačidla "+" alebo "-".
Stlačte tlačidlo MODE 2 x	Bliká „MO“. Nastavte deň.
Stlačte tlačidlo MODE 3 x	Nastavte hodinu pomocou "+" alebo "-".
Stlačte tlačidlo MODE 4 x	Nastavte minútu pomocou "+" alebo "-".


Nastavte všetky dni až do nedele a nastavte teplotu pre každý deň.

Stlačte tlačidlo MODE 1 x	Nastavte teplotu pre pondelok stlačením tlačidla "+" alebo "-".
Stlačte tlačidlo MODE 2 x	Nastavte teplotu pre utorok.
Stlačte tlačidlo MODE 3 x	Nastavte teplotu pre streda.
Nastavte teplotu pre každý deň až do nedele.	


P4: Ochrana proti zamrznutiu, "P4 Fr" sa zobrazuje na obrazovke 24 hodín, 7 dní v týždni

Pozor: Ak pri nastavovaní necháte zariadenie bez zmeny akéhokoľvek nastavenia po dobu viac ako 5 sekúnd tak sa nastavenie automaticky uloží.

Detská poistka

Súčasne stlačte "+" a "-" a tým zapnete detskú poistku, indikátor poistky sa rozsvieti . Stlačte súčasne klávesy "+" a "-" a detská poistka sa vypne.

Funkcia detekcie otvoreného okna


Stlačte tlačidlo "MODE" 3 sekundy, zariadenie raz pípne, zapne sa indikátor tejto funkcie  a zapne sa funkcia pre detekciu otvoreného okna.

Stlačte tlačidlo "MODE" 3 sekundy, zariadenie raz pípne, vypne sa indikátor tejto funkcie a vypne sa funkcia pre detekciu otvoreného okna.

Keď je táto funkcia aktivovaná, ohrievač prestane pracovať, keď teplota v miestnosti klesne o 3 ° C za 1 minútu.

Časovač 1-24 hodín

Ohrievač je možné prevádzkovať 1-24 hodín.

Stlačte dvakrát tlačidlo "MODE", kontrolka  sa rozsvieti a nastavte hodiny stlačením tlačidla "+" alebo "-".

ČISTENIE A STAROSTLIVOSŤ

Čistenie

1. Pred údržbou alebo čistením vždy odpojte zariadenie od elektrickej siete a nechajte ho vychladnúť.
2. Pre odstránenie prachu použite vysávač.
3. Vonkajšiu stranu zariadenia môžete čistiť jemne navlhčenou utierkou a následne osušte tieto miesta suchou utierkou. Zariadenie neponárajte do vody a dbajte na to, aby na zariadenie nekvapkala akákoľvek tekutina.

Priestor na odkladanie

1. Pred uskladnením vždy odpojte zariadenie od elektrickej siete.
2. Ak zariadenie nebudete dlhší čas používať, uložte ho do originálneho obalu spolu s týmto manuálom na používanie a odložte ho na suché a dobre vetrané miesto.
3. Na takto zabalené a uskladnené zariadenie neukladajte ťažké predmety, pretože to by mohlo poškodiť zariadenie.

POKYNY K LIKVIDÁCIÍ



Podľa Európskeho nariadenia odpadu 2012/19/EÚ tento symbol na výrobku alebo na jeho obale znamená, že výrobok nepatrí do domáceho odpadu. Na základe smernice by sa mal prístroj odovzdať na príslušnom zbernom mieste pre recykláciu elektrických a elektronických zariadení. Zabezpečením správnej likvidácie výrobku pomôžete zabrániť možným negatívnym dopadom na životné prostredie a ľudské zdravie, čo by inak mohol byť dôsledok nesprávnej likvidácie výrobku. Pre detailnejšie informácie o recyklácii tohto výrobku sa obráťte na svoj Miestny úrad alebo na odpadovú a likvidačnú službu vo vašom okolí.

Váš produkt obsahuje batérie zahrnuté v Európskej smernici 2006/66/EG, ktorá neumožňuje vyhadzovania bateriek do komunálneho odpadu. Informujte sa o možnostiach zberu batérií. Správny zber a likvidácia batérií pomáha chrániť potenciálne negatívne následky na životné prostredie a ľudské zdravie.

VYHLÁSENIE O ZHODE

Výrobca:

Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin,
Nemecko.



Tento produkt je v súlade s nasledujúcimi európskymi normami:

2014/30/EU (EMC)
2014/35/EU (LVD)
2011/65/EU (RoHS)

Informačný list produktu

Identifikátor (-y) modelu:	10033098, 10033099					
Produkt	Symbol	Hodnota	Jednotka	Produkt	Jednotka	
Tepelný výkon				Typ tepelného príkonu, iba pre elektrické vykurovacie telesá		
Menovitý tepelný výkon	P_{nom}	0 413	kW	Manuálne ovládanie teploty pomocou integrovaného termostatu	Nie	
Minimálny tepelný výkon (orientačný)	P_{min}	0,0006	kW	Manuálne ovládanie teploty pomocou spätnej väzby izbovej a / alebo vonkajšej teploty teplotu	Nie	
Maximálny kontinuálny výstup tepla	P_{max}	0 413	kW	Manuálne ovládanie teploty pomocou spätnej väzby izbovej a / alebo vonkajšej teploty teplotu	Nie	
Dodatočná spotreba elektrickej energie				Tepelný výkon s dopomocou ventilátora		
Pri nominálnom tepelnom výkone (motor ventilátora)	e_{lmax}	0 000	kW	Typ tepelného výkonu / regulácia teploty miestnosti		
Pri minimálnom tepelnom výkone (motor ventilátora)	e_{lmin}	0 000	kW	jednostupňový tepelný výkon a žiadna regulácia teploty miestnosti	Nie	
V pohotovostnom režime	e_{lss}	0,0006	kW	Dva alebo viac manuálnych stupňov, bez regulácie izbovej teploty	Nie	
				s mechanickým termostatom a regulátorom priestorovej teploty	Nie	
				s elektronickou reguláciou teploty miestnosti	Nie	
				elektronická regulácia teploty miestnosti plus denný časovač	Nie	
				elektronická regulácia teploty miestnosti plus týždenný časovač	Áno	
				Ďalšie možnosti ovládania (viaceré možnosti)		
				Ovládanie izbovej teploty s detekciou pohybu	Nie	
				Ovládanie izbovej teploty s detekciou otvorených okien	Áno	
				s možnosťou diaľkového ovládania	Nie	
				s ovládaním adaptívneho štartu	Nie	
				s obmedzovačom času prevádzky	Nie	
				So senzorom žiarovky	Nie	
Kontaktné informácie	Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlín, Nemecko.					

Informačný list produktu

Identifikátor (-y) modelu:	10033100, 10033101				
Produkt	Symbol	Hodnota	Jednotka	Produkt	Jednotka
Tepelný výkon				Typ tepelného príkonu, iba pre elektrické vykurovacie telesá	
Pri nominálnom tepelnom výkone	P_{nom}	0 604	kW	Manuálne ovládanie teploty pomocou integrovaného termostatu	Nie
Minimálny tepelný výkon (orientačný)	P_{min}	0,0006	kW	Manuálne ovládanie teploty pomocou spätnej väzby izbovej a / alebo vonkajšej teploty teplotu	Nie
Maximálny kontinuálny výstup tepla	P_{max}	0 604	kW	Manuálne ovládanie teploty pomocou spätnej väzby izbovej a / alebo vonkajšej teploty teplotu	Nie
Dodatočná spotreba elektrickej energie				Tepelný výkon s dopomocou ventilátora	
Pri nominálnom tepelnom výkone (motor ventilátora)	e_{lmax}	0 000	kW	Typ tepelného výkonu / regulácia teploty miestnosti	
Pri minimálnom tepelnom výkone (motor ventilátora)	e_{lmin}	0 000	kW	jednostupňový tepelný výkon a žiadna regulácia teploty miestnosti	Nie
V pohotovostnom režime	e_{lss}	0,0006	kW	Dva alebo viac manuálnych stupňov, bez regulácie izbovej teploty	Nie
				s mechanickým termostatom a regulátorom priestorovej teploty	
				s elektronickou reguláciou teploty miestnosti	
				elektronická regulácia teploty miestnosti plus denný časovač	
				elektronická regulácia teploty miestnosti plus týždenný časovač	
				Ďalšie možnosti ovládania (viaceré možnosti)	
				Ovládanie izbovej teploty s detekciou pohybu	
				Ovládanie izbovej teploty s detekciou otvorených okien	
				s možnosťou diaľkového ovládania	
				s ovládaním adaptívneho štartu	
				s obmedzovačom času prevádzky	
So senzorom žiarovky					
Kontaktné informácie	Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlín, Nemecko.				

Informačný list produktu

Identifikátor (-y) modelu:	10033102, 10033103					
Produkt	Symbol	Hodnota	Jednotka	Produkt	Jednotka	
Tepelný výkon				Typ tepelného príkonu, iba pre elektrické vykurovacie telesá		
Nominálny tepelný výkon	P_{nom}	0 617	kW	Manuálne ovládanie teploty pomocou integrovaného termostatu	Nie	
Minimálny tepelný výkon (orientačný)	P_{min}	0,0006	kW	Manuálne ovládanie teploty pomocou spätnej väzby izbovej a / alebo vonkajšej teploty	Nie	
Maximálny kontinuálny výstup tepla	P_{max}	0 617	kW	Manuálne ovládanie teploty pomocou spätnej väzby izbovej a / alebo vonkajšej teploty	Nie	
Dodatočná spotreba elektrickej energie				Tepelný výkon s dopomocou ventilátora		
Pri nominálnom tepelnom výkone (motor ventilátora)	e_{lmax}	0 000	kW	Typ tepelného výkonu / regulácia teploty miestnosti		
Pri minimálnom tepelnom výkone (motor ventilátora)	e_{lmin}	0 000	kW	jednostupňový tepelný výkon a žiadna regulácia teploty miestnosti	Nie	
V pohotovostnom režime	e_{lsb}	0,0006	kW	Dva alebo viac manuálnych stupňov, bez regulácie izbovej teploty	Nie	
				s mechanickým termostatom a regulátorom priestorovej teploty	Nie	
				s elektronickou reguláciou teploty miestnosti	Nie	
				elektronická regulácia teploty miestnosti plus denný časovač	Nie	
				elektronická regulácia teploty miestnosti plus týždenný časovač	Áno	
				Ďalšie možnosti ovládania (viaceré možnosti)		
				Ovládanie izbovej teploty s detekciou pohybu	Nie	
				Ovládanie izbovej teploty s detekciou otvorených okien	Áno	
				s možnosťou diaľkového ovládania	Nie	
				s ovládaním adaptívneho štartu	Nie	
				s obmedzovačom času prevádzky	Nie	
So senzorom žiarovky	Nie					
Kontaktné informácie	Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlín, Nemecko.					

